

Elkarrizketa:
Fito Cabrales

REPORTAJES: El despertar de Olivetti / Madagascar: Nada para comer, nada que sembrar / Estampas: Trabajadoras afganas **IRITZIA:** Galder Perez / Amagoia Mujika **ETA GAINERA:** St. Etienne / «Quién lo impide»

7K

JAIME TAPIA, VICECONSEJERO ASESOR PARA INSTITUCIONES PENITENCIARIAS

«La semilibertad también es condena y resulta más eficaz»

El portavoz de Jueces para la Democracia pilota la asunción de la transferencia penitenciaria a la CAV, con rango de vicesejeiro y un nuevo modelo

en mente, basado en cuestiones como el impulso a la semilibertad, con el 40% como objetivo. Cree que hay condiciones para ello tanto en Madrid como en la

sociedad vasca, donde «hay un componente de comprensión y solidaridad con las personas presas». Mucho más tiento muestra en el tema de los pre-

tos y presas políticas; no ve positivos pulsos con la Audiencia Nacional ni prevé presionar por el traslado de quienes aún están fuera de la CAV. >2-3

[•] ANÁLISIS
AITOR AGIRREZABAL

Estirar la cuerda y no romperla en Escocia

Nicola Sturgeon afirma «tener el tiempo de su lado», mientras que Boris Johnson confía en el agotamiento y desgaste. >20

ARABAKO ITZULIA. La reivindicación del fin de la excepcionalidad carcelaria llega a Gasteiz tras recorrer 195 kilómetros >19



LABA PROIEKTUA ZER IZANEN DEN IRUDIKATZEKO SEISMOA IRUÑEAN

Laba proiektuko kideak Iruñea astintzeko asmoz atera ziren atzo kalera. Hemendik aurrera, «euskaldunok Iruñeko egongelan beste gune bat dugu». Ateak zabaldu zizkieten bertan «kafe bat hartu, euskal kulturaz gozatu nahi» duten guztiei. Goizean goizetik, Nafarroako hiriburua «ederki astindu» zuten, eta «lurrikara» Euskal Herri osoan sumatu zen. >18

Argazkia: Iñigo URIZ | FOKU

JOKIN APERRIBAY, PRESIDENTE DE LA REAL SOCIEDAD

«Los jugadores solo se van a quedar si compiten por cosas importantes»

Jokin Aperribay, presidente de la Real Sociedad, se marcó los objetivos de hacer a la Real campeona, jugar frecuente-

mente en Europa, tener más de 30.000 abonados. El equipo vive su mejor momento. En esta entrevista a GARA, re-

salta la labor de su entrenador, de quien dice que es «una persona clave», al igual que Xabi Alonso en el Sanse. >6-7

[•] REPORTAJE

«Irati», del cómic a la pantalla

Koldo LANDALUZE

A través de viñetas, Juan Luis Landa, uno de los más prestigiosos autores de cómic vasco, captó la historia de Euskal Herria y

su mitología en «El ciclo de Irati». Ahora, Paul Urkijo va a llevar este trabajo a la gran pantalla. «El sueño de todo autor es que su obra vuele», resalta Landa sobre el rodaje de «Irati». >8-9